

CORUPȚIE? LA ALȚII, LA NOI NU!

„Există o manieră care ne aparține, de a lăsa corupția să prospere, așa cum au ilustrat-o diversele scandaluri și afaceri mai mult sau mai puțin răsunătoare care au făcut să se vorbească despre ele în acești ultimi ani”.

„Corupția nu se reduce, așa cum pretind unii, la câteva rățări individuale ușor de combătut, nici nu poate fi privită ca un rău congenital, uneori considerat necesar, al societăților politice în general și al complexității lumii moderne în particular. Nu, dimpotrivă, corupția este parte integrantă a unui mod de funcționare care o tolerează atât timp cât nu șchează peste măsură. Corupția pentru nevoile poli-

EDITORIALUL ZILEI

ticilor nu poate exista fără controlul sau, cel puțin, fără aprobarea tacită a notabilităților care structurează sistemul”.

„La baza unor aranjamente se află adeseori decizia politică și tocmai aici se află și sursa corupției, încurajată mai ales de absența transparenței și a controlului democratic”.

„Toată lumea este interesată, dacă nu chiar contaminată de acceptarea de liberă voință sau resemnată a corupției: bineînțeles, de către sistem, dar de asemenea, de către elite și de opinia publică”.

... Dacă credeți că tot ce am reprodus până aici se referă la corupția românească, vă înșelați amar. Nici vorbă de așa ceva? Extrasele aparțin scriitorului francez Yves Meny și își au locul în cartea sa de curind apărută și sugestiv intitulată „La corruption de la république”. A Republicii Franceze, firește, nu a celei române.

Dormiți, deci, liniștiți, cetățeni ai României! Corupția națională nu există atât timp cât despre ea nu s-a scris nici o carte în limba română...

TRIBUNA

Excursii gratuite

Partida F. C. Inter — Universitatea Craiova programată duminică, 20.IX. a.c., ora 17, la Alba Iulia (terenul interștilor fiind suspendat încă o etapă) trezește un interes deosebit în rândul suporterilor sibieni. Pentru a le oferi acestora posibilitatea de a-și însoți și încuraja favoriții, Consiliul județean Sibiu al F.S.N. organizează excursii, în ziua meciului, cu autocare, suportind prețul transportului (nu și biletul de intrare). Plecarea se face de la stadionul „Municipal”, la ora 14, iar întoarcerea are loc imediat după joc. Nu pierdeți ocazia de a fi alături de echipa interesată!

Tribuna

COTIDIAN INDEPENDENT DIN JUDEȚUL SIBIU

Anul CVIII.

nr. 717

Joi, 17
septembrie

1992

8 pagini

10 lei

Cei șase magnifici

Murăturile și zacusca intrate în tradiția toamnelor noastre ne lasă doar un ochi liber pentru unicul ecran, căci celălalt scormonește insistenț în buzunarul tot mai anemiț de piață unde prețul a încremenit la suta de lei pe kg.

Om de cuvint, dl. Stolojan ne-a dăruit la sfârșit de vacanță o altă etapă de preturi săltărețe. Din preferatul presei care-i admira intransigența și echilibrul, primul-ministru devine ținta atacurilor din partea celor înfierbîtați de febra electorală.

Desigur, în centrul atenției se află competiția pentru fotoliul prezidențial. Deși nu

— Telespectator —

președintele ar trebui să fie factor hotărîtor în viața țării, anumite ticuri moștenite din perioada partidului „monolit” ne fac să privim mereu în sus, spre vârful piramidei.

Ni se oferă de astă dată un număr dublu de candidați față de alegerile precedente. S-ar zice, deci, că avem de unde alege. Și totuși...

Ai impresia că pe concurenți nu îi diferențiază de fapt programele, căci toți ne asigură că ne vor binele, ci modul cum reușesc să semene cu modelul uman pe care îl preferăm. Doza de subiectivism a fiecăruia din noi este inevitabilă, iar opiniile mele poartă, evident, și pecetea sa.

Dintre cei șase „magnifici” ce au reușit performanța de a strînge numărul cerut de semnături sustinătoare, doar actualul președinte are avantajul experienței. De aceea surprind neplăcut atacurile sale la adresa adversarilor politici, venite tocmai din partea

(Continuare în pag. a IV-a)

Ileana STOICA

Clară e numai confuzia

Voim încheia astăzi * trecerea în revistă a opiniilor exprimate de principalele publicații bucureștene despre cei șase candidați la președinția României, schițînd în final unele concluzii. Chiar dacă acest ciclu a fost cam lung, nutrim totuși speranța că el îi va fi scutit pe unii dintre cititori de obositoarea lectură a numeroase publicații.

Bănuț de neafășate simpatii profesionale, „Adevărul” a deosebit trei tipuri de discurs politic: unul „de factură veche”, altul „eminamente nou” și unul „etic”. Declarîndu-se echidistant, atît înainte cît și după ce unul din diriguitorii săi, remarcabilul publicist Viorel Sălăgean și-a declarat intenția de a candi-

da ca independent la președinție (nu a reușit să strîngă decît vreo 90 000 de semnă-

Cine ne va conduce?

turi, a acceptat să candideze pentru senat din partea P.U. N.R. în județul Satu Mare, este văzut de Gheorghe Funar ca cel mai probabil premier, dacă acest partid va cîștiga, așa cum crede, alegerile). „Adevărul” a apreciat ca „solid” discursul lui Ion Iliescu, dar „lipsit de noutate”, „analiză neutră”, „cu privirile spre unul din marile segmente ale electoratului”.

În schimb, în tezele lui

Gheorghe Funar, care „a scăpat o eroare de percepție politică, susținînd că sciziunea F.S.N. ar fi strategică”, ziarul detectează un „iz de comandă, deci de dictatură”.

Discursul politic „nou” al lui Caius Dragomir, adresat vizibil intelectualilor și tinerilor, vine „ori prea tîrziu, ori prea devreme”, pentru că electoratul e mult mai larg și mai divers decît segmentul vizat de pașnicul doctor”.

Critica adusă de Ioan Mănzatu instituției prezidențiale actuale este caracterizată „dezicere”, creatoare „de confuzie” pentru că Partidul Republican a evoluat pînă recent „în preajma pozițiilor astăzi criticate”.

Demersul lui Emil Constantinescu a fost „ordonat într-o

(continuare în pag. a IV-a)

OBSERVATOR

România la Conferința de Pace de la Paris (1919-1920)

4. Lucrările Conferinței avansau lent; nu o dată ordinea de zi a fost schimbată, fie din lipsă de claritate atunci cînd se luau hotărîri, fie datorită faptului că cei care trebuiau să ia hotărîri, să decidă, erau surprinși nepregătiți. În acest sens, Al. Vaida-Voievod făcea următoarea remarcă: „La români Consiliul Dirigent (al Transilvaniei) funcționează greoi, dar este ideal pe lîngă Consiliul de Miniștri de la București, iar acesta admirabil pe lîngă Conferința de Pace” (raportul său din 20 febr. 1919). După părerea sa, două erau cauzele principale ale ritmului lent în care se desfășura Conferința: divergențele de interese dintre Marile Puteri. „Englezii și

americani au obținut tot ce-au vrut: mările și coloniile sunt ale lor și concurența comercială germană astfel nimicită. Francezii își văd periclitate roadele victoriei prin bolșevism, imposibilitatea de a storce datorii din Germania, se tem de o viitoare Germanie unitară, renăscută. Englezii și americanii voiau să-i pună pe nemți în situația de a produce spre a-i storce apoi cu încetul, credînd între timp pe francezi, italieni și Europa sărăntocă pentru a-i îndatora (rapoartele din 20 febr., 20 mart., 2 apr.). Franța credea greutăți Italiei, Anglia nu voia ca Fran-

(continuare în pag. a IV-a)

Mihai RACOVITAN

Pentru agricultură, CREDITE cu dobîndă redusă

În toamna trecută — știm cu toții — mari suprafețe au rămas neînsămînțate cu cereale pîioase de toamnă (grîu, orz). Pe de o parte, pentru că foarte tîrziu s-au împărțit suprafețele de pămînt oamenilor iar, pe de altă parte, nu toți cei care au reprimut pămîntul au dispus de mijloacele financiare și materiale ca să-l lucreze. Încercînd să mai dreagă cite ceva, Guvernul a adoptat Hotărîrea 54/februarie 1992, prin care s-a aprobat acordarea de credite cu dobîndă de 15 la sută pentru efectuarea lucrărilor agricole de primăvară. A fost o „gură de oxigen” necesară, mai ales pentru tîrînișii particulari care nu dispun de nici un fel de mijloace pentru lucrarea pămîntului.

În această vară, o nouă hotărîre guvernamentală — nr. 440/iulie 1992 — a autori-

(continuare în pag. a IV-a)

N. ACHIM

În pagina a III-a

Pagina femeilor

În atenția chiriașilor!

Asociația chiriașilor din case naționalizate invită membrii săi, precum și cetățenii titulari de contract de închiriere din locuințe naționalizate, expropriate, preluate prin Decretul nr. 223 sau alte variante, vineri, 18 septembrie 1992, ora 18, în sala „Studio” a Casei de cultură a sindicatelor din municipiul Sibiu.

Cu acest prilej se vor prezenta scopurile acestei asociații și alte comunicări importante privind asigurarea stabilității chiriașilor în locuințele pe care le dețin.



Noul Partid Liberal

promovează liberalismul modern, adecvat depășirii situației grave a vieții economice și sociale a țării.

Singura soluție pentru ieșirea din criză este privatizarea cvasitotală a economiei în maximum 12 luni.

Noul Partid Liberal este adept al schimbării radicale, dar nu LIBERAL prin „terapii de șoc”

Votați NOUL PARTID LIBERAL!

Publicitate electorală

LURIE'S WORLD

1/71 Aug. 6 '92



©1992 International Copyright by CARTOONNEWS Inc., N.Y.C. USA

Noi modele europene de ultimă oră



Deschiderea stagiunii teatrale.

Teatrul de stat Sibiu anunță deschiderea stagiunii în data de 18 septembrie a.c., ora 19, cu spectacolul **DECAMERONUL** de ALEXANDER HAUSVATER, după opera cu același nume a lui G. Boccaccio. Regia și scenografia sînt semnate de IULIAN VIȘA. Din distribuție fac parte Virgil Flonda, C-tin Chiriac, Nae Floca-Acileni, Ion Buleandră, precum și două actrițe, de curînd angajate la teatrul sibian: Irina Wintze și Susana Macovei. Următoarele două spectacole sînt programate pentru 19 și 20 septembrie, ora 19.

Foto: Fred NUSS

Antonio Vivaldi și concertul instrumental

Concertul orchestrei „Pro musica“

În organizarea Inspectoratului pentru cultură al județului Sibiu, săptămîna trecută, salonul „Baroc“ al Muzeului „Brukenthal“ a găzduit, sub genericul Antonio Vivaldi și concertul instrumental, concertul extraordinar al formației camerale a Radio-televiziunii Române „Pro musica“, formație instrumentală recunoscută pe plan național și internațional pentru prestațiile de înaltă valoare artistică, dublate de precizie, sobrietate și o deosebită sensibilitate muzicală.

Sustinerea în cadrul aceluiași program a unui repertoriu aparținînd unui singur compozitor, cum a fost cazul concertului de miercuri seara, a dezvăluit, în plus, gîndirea unitară a interpreților reputatei formații în dialogul perfect al instrumentului solist — flaut, vioară, fagot, oboi sau violoncel — cu restul ansamblului, dozarea măsurată a intensităților, accentuarea corectă și subtilă a culminațiilor contrapunctice. Flautistul Ioan Catianis a reliefat cu adîncă simțire liniile melodice desfășurate amplu în Concertul pentru flaut „La notte“ dar și ritmicitatea susținută a arpeggiilor și acordurilor figurate prezente concentrat în părțile Allegro iar Lucia Trița ne-a reținut aten-

ția prin precizia interpretării Concertului pentru vioară „Toamna“ din ciclul Anotimpurile, accentuînd pe unda de nostalgie specifică părții mediane a acestei foarte cunoscute partituri vivaldiene. Vitalitate deosebită, capacitatea de concentrare și forță interpretativă am semnalat la Miliade Nenoiu în Concertul pentru fagot „La notte“ și la Vasile Nicolae în Concertul pentru oboi în la minor, piese ce s-au evidențiat printr-o economie a mijloacelor dar și o maximă expresivitate. O remarcă specială pentru modul în care Maria Amarinei Oțeleanu a evoluat în Concertul pentru violoncel în si minor și pentru trio-ul Ioan Catianis, Vasile Nicolae și Miliade Nenoiu care și-au dezvăluit largile lor disponibilități interpretative — claritate, viziune autentică, un generos fond imaginativ — în Concertul pentru flaut, oboi și fagot în re minor.

Indiscutabil, ideea acestui medalion Antonio Vivaldi a constituit-o configurarea valorilor componistice ale marelui creator italian în contextul muzicii universale, idee pe care interpreții au slujit-o cu nezdruccinată credință, demonstrînd echivalențele, limitele și realizările sale specifice.

Nicolae SCUTEA

Finala Campionatului național de călărie — concurs complet

Baza hipică a CSM din str. Vasile Aaron din Sibiu va găzdui timp de 3 zile (18—20 septembrie) finala Campionatului național de călărie — concurs complet. La această finală participă cei mai buni sportivi și cai, calificați în etapele anterioare, reprezentînd cluburile și asociațiile sportive din: București, Cluj, Tg. Mureș, Oradea, Craiova, Iași, Timișoara, Lugoj, Neamț și bineînțeles Sibiu, care se vor întrece la categoriile: tineret, ușoară și mijlocie. Programul este următorul: **vineri 18 septembrie, ora 10** — proba de dresaj; **sîmbătă 19 septembrie, ora 9** — proba de cros în pădurea Șopa; **duminică 20 septembrie, ora 10,30** — proba de obstacole.

Ilie IONESCU

Spectacole peste spectacole

„Cei 7 magnifici“ și „Noi cu cine votăm?“ sînt două spectacole pe care le puteți viziona duminică, 20 sept. 1992, (orele 17 și 20) și respectiv luni, 21 sept., orele 17 și 20, spectacole ce vor avea loc la Casa de Cultură a Sindicatelor Sibiu. Protagoniștii spectacolelor pentru „Cei 7 magnifici“ sînt Jean Constantin, Stela Popescu, Alexandru Arșinel, Puiu Călinescu, Nae Lăzărescu și Vasile Muraru, Gabriel Dorobanțu, Gelu Mănoilache, grupul de dans RAP „Panterele negre“ din Franța, Cristina Stamate, precum și dansatorii Vasia Kleimenov și Inessa Sahanova din Moscova.

Pentru spectacolul „Noi cu cine votăm?“ și-au anunțat participarea conservatorii — Mirabela Dauer și Dan Spătaru, aripa tină — Gabriel Cotabiță și Silvia Dumitrescu, trubadurul — Mircea Vintilă, cit și liber cuvîntătorul Ștefan Bănică.

Protecția patrimoniului cultural național

Prin Ordonanța nr. 27 din august 1992 Guvernul României a luat hotărîrea ca, pînă la adoptarea prin lege a unor reglementări speciale privind protecția patrimoniului cultural național, persoanele fizice sau juridice deținătoare, cu orice titlu, a unor bunuri culturale sau imobile să aibă obligația de a le păstra și conserva.

Referitor la circulația bunurilor culturale mobile în Ordonanță se fac următoarele precizări: scoaterea din țară a bunurilor culturale mobile, temporar sau definitiv, de către persoane fizice sau juridice, se poate face numai cu prezentarea la unitățile vamale a adeverinței eliberate de oficiul local pentru patrimoniul cultural național de pe raza de domiciliu al solicitantului, în conformitate cu prevederile stabilite prin normele Ministerului Culturii și Comerțului și Muzeelor și Colecțiilor.

Trecerea peste frontieră, fără autorizație, a bunurilor aparținînd patrimoniului cultural național constituie infracțiune și se sancționează cu închisoare de la 2 ani la 7 ani și confiscarea parțială a averii.

Efectuarea de acte sau fapte de comerț cu bunuri culturale mobile care nu aparțin patrimoniului cultural național precum și trecerea lor peste frontieră, fără autorizația necesară, se sancționează cu amenzi între 100 000 lei și 1 milion lei.

Liberalizarea amenzilor

Prin Ordonanța nr. 23 din 21 august 1992 premierul Stoiljan a reușit să liberalizeze amenzile acordate persoanelor juridice care încalcă prevederile legii 12 republicată, privind protejarea populației împotriva unor activități comerciale ilicite, Legii 12/1991 privind impozitul pe profit, Legii 18/1991 a fondului funciar, Legii 32/1991 privind impozitul pe salarii, Legii 47/1991 privind constituirea, organizarea și funcționarea societăților comerciale din domeniul asigurărilor, Legii 58/1991 privind privatizarea societăților comerciale.

Astfel, cea mai mică amendă a devenit acum 50 000 lei, iar cea mai mare 800 000 lei. Atenție, deci!

Teodora IOANA

Să cultivăm grădina virtuților noastre

O femeie care și-a dat numele, dar care nu vrea să i se facă public imi trimite (de ce tocmai mie?) o scrisoare lungă, plină de contradicții și întrebări, la care nu știu dacă așteaptă răspuns ori a vrut să-mi încerce răbdarea. N-am să public epistola (fiindcă nici nu-mi cere asta), dar am s-o rezum: s-a căsătorit, în facultate fiind, cu un băiat pe care l-a cunoscut la o reuniune dansantă. Ea era în anul III la fizică, el, în același an, la politehnică. Iubire mare, materializată printr-un copil. A pierdut anul IV, a revenit și, în 1975, și-a urmat soțul, care era deja inginer la Sibiu. Au avut necazuri cu locuința, stînd un timp într-un cămin de nefamiliști în care, de fapt, majoritatea erau familii cu copii. În 1977 au ajuns la rînd și au primit un apartament. De bucurie... a rămas, din nou, gravidă. Aveau un băiat de 6 ani. Au dorit și-o fată și-a născut-o în luna lui '78. Era greu. Ea era profesoară într-o comună și făcea naveta zilnic, cu autobuzul, de multe ori plecînd dimineața și ajungînd acasă seara, frîntă de oboseală. El, lucrînd în Sibiu, avea mai mult timp să se ocupe de copii, unul la școală, celălalt la creșă, apoi la grădiniță.

„Ani la rînd n-am fost la un spectacol, n-am plecat undeva, în concediu, la mare sau la munte. Întotdeauna găseam o întrebuintare mai utilă și mai stringentă banilor pe care-i economisiserăm. Despre străinătate nici nu putea fi vorba... După revoluție imediat, soțul a renunțat la serviciu, a făcut cîteva drumuri în străinătate și-a început să ne meargă mai bine. În vara lui '90 am fost și eu într-o excursie în Germania, în timpul căreia am cunoscut un alt bărbat. Legătura a continuat și după ce am revenit. Mă simțeam vinovată față de soț și față de copii. Mi-era rușine să-i spun soțului că m-am îndrăgostit. Ar fi rîs de mine. Fetița-i încă mică, are nevoie de amîndoi părinții. Anul trecut, băiatul, nereușind la facultate, a fost luat în armată. Pînă la urmă, i-am spus soțului și-am plecat de-acasă. Bărbatul cu care trăiesc, și care mă iubește, îmi cere să divorțez pentru a ne căsători. Fata nu mai vrea să mă vadă. Ce să fac? Eu de ce n-am dreptul la fericire, măcar acum, cînd bătrînețea nu-i departe?“

Ce să zici într-o asemenea situație: și tu ai dreptate, și tu ai dreptate. Așa că — spălîndu-mă pe mîini precum Pilat — îl voi lua drept sfătuitor pe filozoful italian Francesco Alberoni care, la întrebarea dacă există sens moral la fiecare dintre noi, răspunde afirmativ: „Partea noastră de egoism este contrabalansată de tendința înăscută spre altruism și generozitate. Nu depinde decît de noi pentru a o cultiva“.

De obicei, femeile care și părăsesc soțul și copiii (ca și bărbații, de altfel) nu mai privesc înapoi și — cei puțin o vreme nu au mustrări de conștiință, egoismul înăbușînd orice alt sentiment. Îndrăgostiții sînt orbi și surzi la necazurile celorlalți, dar, în sine, dragostea are un rol pozitiv în viața noastră și-a societății. Pentru un îndrăgostit totuși reîncepe, viața devine o permanentă dimineață. Dragostea îți dă elan și încredere în viitor, însă inima este o sursă de confuzie și-atunci trebuie să intervină rațiunea. Dilema doamnei M.R. este de a opta între egoism (fericirea dumnezei) și altruism (dorința de a nu-i face să sufere pe cei dragi).

Ca să fiu sincer pînă la capăt, nici eu nu știu cum aș proceda.

N. I. DOBRA

Sus pe muntele din Jina

Așa cum am fost obișnuiți și anul trecut și în acest an va avea loc tradiționalul festival folcloric interjudețean „Sus pe muntele din Jina“.

Festivalul începe duminică 20 sept., reunind participanți din județele Alba, Argeș, Gorj, Hunedoara, Vâlcea și Sibiu.

Tf Tribuna femeilor

Scenariu pentru un vis frânt

Din timp în timp își privea ceasul, răsucindu-și brusc, cu mișcări nervoase, brațul. Avea ca la vreo 30 de ani. Aspect plăcut, îngrijit. Strîngea la piept, peste jacheta albă și spumoasă, un „De toate pentru toți”. Ultimul număr. Cu pași mărunți și șovăielnici parcurgea, mereu repetat, cei zece metri de trotuar din fața Telefoanelor. Amiază jilavă de toamnă în care oamenii nu-și încruciează parcă decît umbrele. Femeia așteaptă. Încă mai așteaptă... Minutele se topeau unul după altul în crugul nepăsării celor din jur. Și, dintr-o dată m-am hotărît să mă apropii. Ochii femeii au alunecat peste mine într-un balans abia schițat și s-au fixat fără să stăruitori asupra cadranului ceasului de mînă.

Așteptați pe cineva? - întreb. Ridică din umeri; probabil supărată de întreruperea din

Confesiuni, experiențe, trăiri

gîndurile care o bîntuiau. „Da, vine palid răspunsul, da, aștept un bărbat... un bărbat pe care, cum să vă spun, nici nu-l cunosc. Rocco. Dacă o fi numele lui. Știi, cu un anunt. La matrimoniale. E a doua întâlnire pe care mi-o fixează. La prima n-a venit, mi-a trimis un mesaj - la același rubrică - c-o să apară la cea de-a doua... Cu ziarul în mînă.”

„E foarte important pentru dumneavoastră, mă încumet să întreb, vreau să spun... Rocco, acest Rocco pe care-l așteptați?” „Da. Sînt atît de singură. Și dumneata aștepti pe cineva? E greu la vîrsta noastră să-ți mai afli șansa. Bărbații se dau în vînt după puștoalce, nu după femei ratate de 30 de ani. Eu... știți, am sperat atît de mult să-mi întîlnesc soarta. O colegă de-a mea așa și-a cunoscut soful. Au vorbit doar două săptămîni, s-au înțeles de minune, s-au luat... Nu les nicăieri. N-am unde să cunosc bărbați. În colectivul meu de muncă, sînt numai femei... acasă am o bunică bolnavă și oarbă. E tîrziu deja. Vedeți, n-o să vină nici azi. Sau poate n-am ținut destul de la vedere ziarul?”

Am mai rămas cîteva minute, în tăcere, în deplină tăcere, alături, pe acel trotuar bîcuit de vînturi și de pași grăbiți al trecătorilor. Cîteva minute hrănite cu gînduri amare. Apoi, ocolindu-ne reciproc privirea, ne-am despărțit. Parcă vinovate. Vinovate amîndouă...

Ziarul femeii, mototolit, a căzut pe caldarîm așternîndu-se pașilor nepăsători care-au călcat o clipă mai tîrziu visul frînt al unui destin în cumpănă...



În așteptarea alegerilor...

Poveste de pe strada sufletului meu

Am simțit de nenumărate ori că în sufletul meu există o stradă cu mulți oameni și cu o grămadă de întîmplări.

Întîmplările sînt, în general, triste. Ar fi ciudat dacă era altfel. Cred că ar fi fost primul om pe a cărui stradă numărul întîmplărilor vesele ar fi fost mai mare decît al celor triste.

În fiecare zi casele arată altfel, iar oamenii se transformă neconștient. Uneori rîd și sînt atît de fericiți, încît mă întreb dacă toate lucrurile acestea se întîmplă pe strada mea. Altă dată însă îi apucă așa o tristețe mare și un dor cumplit de întineric și, de multe ori, mi-a fost teamă că într-un astfel de moment mă vor părăsi. Și atunci încerc numai și numai pentru ei, înțelepții și

nefericiții mei „chiriași”, să fiu veselă și să uit de ale mele și să mă mai ocup și de ei. Și, încetul cu încetul, reușeam să-i fac să zîmbească, încît se mirau și ei de bunătațea mea. Și începeau iar să sperie, să sperie așa, în disperare, încît îmi ziceam de multe ori că, la vîrsta lor, chiar critică fiind, n-ar trebui să fie așa naivi. Dar ei credeau că singura cale spre fericire este SPERANȚA.

Oare vă vine să credeți că se poate întîmpla așa ceva pe strada sufletului meu?

...Iertați-mă, doamnelor! Scuzați-mă, domnilor!... Poate că v-am plictisit... Am vorbit cam mult despre mine, despre niște banale întîmplări, iar dumneavoastră aveți altele și altele pe cap. Eu scriu aici despre lucruri care

REȚETE CULINARE

Musaca de vinete

Se aleg 5 vinete potrivite de mari și bine coapte. Se taie felii groase de un deget. Se călesc în baie de ulei, se scurg bine. Se taie 3 roșii în felii rotunde și se călesc în ulei. Se unge bine cu unt o cratiță și se așează felie lingă felie - pe fundul ei - o parte din vinetele călite, apoi un strat de roșii. Se rade deasupra brînză telemea într-un strat gros de un deget, apoi încă un strat de carne tocată și călită prealabil în ulei. Deasupra se așează vinete, roșii, se mai rade puțină brînză. Se bat într-un castron 5 ouă întregi și se răstoarnă peste musaca, presărîndu-se cu 3-4 cubulețe mici de unt.

Se potrivește de sare, piper, se adaugă - după gust - usturoi fin tocat, pătrunjel, și se dă la cuptor să se gratineze. Se servește caldă, cu smîntînă.

Plăcintă cu prune

Se prepară un aluat moale

din: 2 ouă întregi, 1 praful de copt, 1 zahăr vanilat, 3/4 cană de apă cu zahăr tos, 1/4 cană ulei, 1/2 cană lapte, 2 căni pline cu făină.

Aluatul se întinde într-o tavă bine unsă cu unt sau cu ulei. Se presară cu puțin griș, apoi se așează deasupra, acoperind întreaga suprafață, jumătățile de prune - cu coaja îngropată în aluat. Se presară cu scorțișoară pisată (după gust) și 2 pliculețe de zahăr vanilat.

Se lasă la foc potrivit, în cuptor prealabil încins, cca. 20 minute. Se scoate și, deasupra se întinde o spumă preparată din 5 albușuri bătute cu 5 linguri de zahăr tos, introducîndu-se la cuptor pentru încă 3-5 minute.

Budincă de orez cu mere

Se prepară un orez cu lapte virtuos dintr-un litru de lapte. Se îndulcește după gust. Se bat 3 albușuri spumă tare și se încorporează în orez cu grijă, să nu se lase.

1 kg și 1/2 de mere curățate și rase, se călesc pe marginea sobei cu puțin zahăr și scorțișoară. Într-o cratiță bine unsă cu unt se alternează orezul cu merele, avîndu-se grijă ca ultimul strat, cel de deasupra, să fie de orez. Se introduce în cuptor fierbinte, reducîndu-se flacăra la jumătate. După cca. 20 min. budinca este gata. Se poate servi caldă sau rece, cu sos de ciocolată sau de vanilie.

Pagină realizată de:

Monica UDREA

Andreea CIULACU

BERBEC - După o ușoară perioadă de letargie, renașteți plin de forțe. Aveți tendința „de-a construi” planuri ample, complicate, temerare. Sînteți animat de o nevoie de acțiune chinuitoare, căreia este bine să vă abandonați. Sentimental sînteți de asemenea extrem de „animat”. Vă veți lansa într-o mistuitoare pasiune, care însă nu va fi... iubirea cea mare”. Vă bucurați de o sănătate în general bună. Atenție la nevralgiile intercostale care vă vor necăji spre finalul perioadei.

TAUR - Calea spre succes vă este deplin accesibilă. Faceți pași mari și siguri într-o afacere care vă bîntuie nopțile de mai multă vreme. Trebuie însă să vă cenzurați puțin „exuberanța” în dragoste, pentru că, scăpînd-o din frîu vă veți deda unor regretabile excese. Vă bucurați de o sănătate excelentă.

GEMENI - Sînteți cam impulsiv. Controlați-vă înainte de-a vă angrena în tot soiul de conflicte neplăcute cu cei din anturajul dvs. Și în dragoste sînteți pus pe harță - atenție, altfel veți reuși cu siguranță să vă îndepărtați soful (soția) de

dumneavoastră. Vă simțiți bine, dar nu excelent.

RAC - Cu încăpățînarea și ambiția dumneavoastră nativă, puteți rezista în această perioadă oricărui gen de încercări. În familie vă simțiți minunat, pacea sufletului

HOROSCOP

perioada 15 - 30 septembrie

dumneavoastră se răsfrînge benefic asupra celor dragi. În general sînteți în formă bună. Atenție la maladiile gastrice.

LEU - Traversați o perioadă care vă este extrem de favorabilă pe toate planurile. Profitați!

FECIOARA - Sînteți puțin ostent. Aveți impresia că sînteți suprasolicitat și asta vă diminuează și mai mult forțele. Concentrați-vă, nu vă mai risipiți în mărunțisuri. Renunțați la suspiciune, nu vă va ajuta în clarificarea raporturilor cu ceilalți. Sînteți amenințat de migrene și de viroze.

BALANȚA - Perioada vă este

favorabilă. Pluțiți cu „toate pînzele sus”. Buna dispoziție vă domină și nu vă îngreuează decît durerile de picioare.

SCORPION - Parcurgeți zile de maxime frămîntări. Tulburat, nițeluș în derută, riscați să vă lansați într-o aventură galantă care e departe de a vă liniști...

SĂGETĂTOR - S-au adunat atît de multe treburi pe care amînați de săptămîni să le rezolvați încît sînteți pe cale să vă pierdeți capul. Adunați-vă puterile. Calm, calm și iar calm. Puteți descîlci „îțele” lucrurilor procedînd numai sistematic. Chiar și în dragoste aveți nevoie de răbdare. Feriți-vă de frig, puteți răci foarte ușor...

CAPRICORN - Lumea vă „înghite” greu. Sînteți dificil și irascibil. Ar fi mai bine să evitați, pentru o perioadă, societatea. Nu contați nici pe o sănătate prea bună.

VĂRSĂTOR - Dați dovadă de multă inițiativă și clarviziune. Meritați satisfacțiile care, de altfel, nu vor întîrzia să se contureze. Vă simțiți în general bine.

PEȘTI - Sînteți totalmente lipsit de ambiție și puterea de a întreprinde ceva în concret. Sufletul dvs. tinjește după lumină. Îndrăzniți! Vă simțiți în general bine, deși lipsit de energie.

Starra economiei sau (și) despre Tranziția — ca proces firesc...

Într-o relativ recentă discuție cu dl. ing. șef Remus Langa de la S.C. „SPECIAL” S.A. (fost I.P.L. Fabrica de mobilă), prezentăm cititorilor unele din preocupările colective din preajmă, aflat atunci, în toată preparativelor pentru participarea firmei sibiene la BIFE '92 (Bukarest International Furniture Exhibition 1992, ec. I). Preocupări, preparative și... speranțe.

Acum, abia întoarsă de la țirg, o avem interlocutoare pe d-na ing. Nelucia Niculescu, directoarea societății. „Cum a fost?”, „Un răspuns concludiv: bine, chiar foarte bine. Un prim argument? Poftiți!” Și-mi arată DIPLOMA conferinței S.C. „SPECIAL” de Ministerul Industriei, departamentul de resort pe care cîtesc: „Pentru produse noi cu funcționalitate și calitate deosebite — mobilier de bucătărie și baie”. Cum anticipam, ideea de a prezenta mobilier de bucătărie și baie care să

cuprindă toate dotările moderne, adică gândite ca funcționalitate integrală, a impus. De altfel, așa ceva numai la noi mai este o noutate. Din păcate, producătorii autohtoni de aparatură necesară dotării — mașini de spălat vase, frigider, chiuvetă, mașină de gătit — nu prea se înghesuie să susțină această concepție. Tocmai de aceea, ne paște și gândul unei colaborări cu producători străini, deși am prefera ca ai noștri să se trezească din letargia... planificată de sus. Că doar, pentru cineva care produce mașini de spălat nu pot crede că-i o problemă insolubilă asimilarea unei mașini de spălat vase. Un exemplu doar. „Dincolo de aprecieri și... diplome, ceva contracte?” „Din surse diverse, am aflat că la actualul țirg s-au încheiat contracte de export în jur de 70 mil. dolari. Dacă v-aș spune că jumătate suma a fost realizată de Sibiu, ce-ați zice?” „Feli-

citări!”. Oricum, contractele sînt asigurătoare pentru secția noastră specializată pe export pînă la finele trimestrului I '93 — Este o realizare, nu?” „Evident!” „Dar, în afară de Diplomă, Ministerul a ieșit cu ceva pentru oameni?” „Din păcate pe această linie se păstrează cu sfințenie obiceiurile vechi. Dar vom avea noi grijă de cei care și-au cheltuit energia și talentul și priceperea pentru ca firma sibiană să iasă în față... Acum chiar lucrăm la aceasta. Cei harnici și pasionați de creație și de nou trebuie să se simtă răsplătiți!” Pe linia preocupărilor pentru rețehnologizare, ceva nou?” „Am finalizat unele investigații, contacte și tratative, ce sînt în curs de derulare. Dar, despre aceasta, luna viitoare, după TIBCO, cînd sperăm să putem prezenta începutul concret al concepției noastre pe acest teren al dezvoltării industriei!”

Victor DOMȘA

România la Conferința de Pace de la Paris

(urmăre din pag. I)

ța să redevină o mare putere continentală, Italia pentru a-și întări interesele în zona Mediteranei trata, cînd cu unul, cînd cu altul din statele vecine și avea deja tendința de a se apropia de Germania și Japonia. Pe de altă parte, „ținînd la prestigiu cu aerul că s-ar pricepe la toate chestiile, mai ales americanii, dar și englezii n-au habar de raporturile sociale, politice și economice de pe continentul nostru. Informația de azi te poamește că o răstoarnă pe cea de ieri, cea de mîine pe cea de azi. Nu reavoința față de noi, ci suma tuturor acestor insuficiențe produc zăpăceala ale cărei jertfe suntem noi, polonezii, cehoslovacii, iugoslavii și grecii, dar italienii și francezii” (20 mart. 1920).

La Conferința de Pace reprezentanții celor patru Mari Puteri au reproșat României că prin încheierea armistițiului și apoi a păcii separate cu Puterile Centrale, în mai 1918, au fost încălcate stipulațiile Tratatului de alianță din 4/17 august 1916, ca atare n-au mai socotit-o țară aliată, ci „neutră”, iar tratatul de alianță devenise caduc. Aceasta în ciuda faptului că erau cunoscute condițiile grele — și de care Puterile Aliate erau în mare parte vinovate — în care România fusese nevoită să încheie temporar lupta, iar

guvernele Franței, Angliei, S.U.A. și Italiei declaraseră oficial că nu recunosc valabilitatea celui tratat impus României, iar armistițiul încheiat la 11 nov. 1918 cu Germania o obliga pe aceasta să renunțe la tratatele de la București și Brest-Litovsk. România însă reluase acțiunea militară împotriva Puterilor Centrale înainte de capitularea acestora, iar într-o notă adresată la 9 nov. 1918 guvernelor celor patru mari Puteri Aliate prin intermediul reprezentanților lor la Iași, guvernul român a ținut să sublinieze că el a acționat astfel „în conformitate cu tratatul din 4/17 aug. 1916, care leagă România de aliații săi”. Era o luare de poziție oficială clară, care arăta că guvernul român considera în vigoare alianța cu aceștia din 1916 și de care Aliații nu puteau să nu țină cont. Cu toate acestea, guvernele Puterilor Aliate au continuat să reproșeze guvernului român încheierea tratatului temporar cu Puterile Centrale. Era vorba de fapt de șantajarea României. România și-a apărut cu hotărîre și demnitate punctul său de vedere. Și Vaida arăta că Brătianu la Conferința de Pace „stă intransigent pe baza tratatului”, iar delegația română a susținut răspicat, cu diferite prilejuri, calitatea de aliată a României.

Cei șase magnifici

(urmăre din pag. I)

cuiva care cerea doar luptă de idei și fair-play. Propaganda electorală construită pe acuzații sau calomnie este descalificată. Eu nu i-aș reproșa dl. Iliescu trecutul comunist, ci incapacitatea de a se elibera de șabloane, gafele post-revoluționare, lipsa de fermitate și rigiditatea gândirii.

La dl. Emil Constantinescu nu mă deranjează nici barbosul, nici vocea supărătoare. Mă deranjează duplicitatea, faptul că în spatele său se văd sforile trase de alții, că a început să coboare la gesturi ieftine, botezînd copii după modelul lui I. Brătianu, ori promițînd sindicatelor puterea.

Prezență agreabilă, dl. Fular ar fi păcat să lase Clujul

fără un primar apreciat spre a deveni un președinte lipsit de tact. Exacerbarea naționalismului e periculoasă, iar tragedia Iugoslaviei prea aproape de noi spre a nu ne teme. Sint unii care abia așteaptă o scînteie!...

Cît despre dl. Mînzatu, există în vorbăria sa ceva ce sună fals, o cumsecădenie smerită ce nu inspiră încredere, mai ales că pasiunea cu care acuză și neagă orice merite ale altora nu-l onorează.

Totuși, oamenii sîntem... Unul dintre cei șase imi place cu adevărat și mi l-aș dori președinte. Din respect pentru neutralitatea ziarului care mă găzduiește, nu-mi îngădui să-i dezvălui numele.

Chiar dacă nu va reuși, are toată stima mea și un vot pentru care nu-mi e rușine.

mai corecte, să mai adăugăm doar observația că ziarele nu sînt egale ca influență. „Adevărul”, cu un tiraj cu ceva peste 200 000 de exemplare, nu mai este ziarul cel mai răspîndit, fiind devansat mai întîi de „România Liberă”, cu cîteva mii, apoi de „Evenimentul zilei”, care cultivă cel mai mult senzaționalul și are o formă de prezentare modernă (260 000). „Tineretul Liber” și „Curierul Național” oscilează între 50 000 și 100 000 de exemplare. „Dimineața”, „Dreptatea”, „Vremea” (a lui Adrian Păunescu), „Viitorul Românesc”, „AZI” au între cîteva mii și 30 000 de exemplare. Nu știm cîte trage „Cotidianul” lui Ion Rațiu. Dintre reviste, se pare că tirajul cel mai mare îl au „Express Magazin” și „România Mare” (circa 200 000), celelalte săptămînale fiind tipărite în tiraje de ordinul zecilor de mii.

rea ei în comentariile presei, chiar dacă autoritatea ei a scăzut, în principal datorită numeroaselor dezmințiri pe care a trebuit să le dea după publicarea unor informații verificate sau de-a dreptul intenționat manipulate.

Cei care sînt în dubiu mai au timp suficient să compare opțiunile altora pentru a și-o alege pe cea convenabilă sau pur și simplu să le respingă pe toate, producînd sindromul polonez al masivului absenteism, singurul fenomen de care toți politicienii de marcă se tem deopotrivă. Sau, cine știe, din amalgamul aprecierilor centrifuge rezultă totuși o medie, care trebuie să fie aceea a bunului simț și a cumpătării.

Pentru a oferi cititorilor posibilitatea unei evaluări cit



Nu este locul „pe unde vin minierii”, cum se exprima cineva, ci locul unde s-a prăbușit o parte din șoseaua proaspăt dată în folosință lângă policlinica veche din Sibiu. Nu ne vom să demonstrăm nimic, e inutil!

Foto Andrei BUTA

Pentru agricultură, CREDITE cu dobîndă redusă

(urmăre din pag. I)

zată ca în continuare Banca Agricolă să acorde credite în condițiile H.G. nr. 54 pentru recoltări și pentru însămînțările de toamnă. Deci, cu aceeași dobîndă de 15 la sută.

După cum ne-a relatat dl. Nicolae Lupaș, director adjunct al Băncii Agricole S.A. — filiala Sibiu, aceste credite se acordă tuturor agenților economici, cu capital de stat sau particular, din agricultură, ca și țăranilor individuali. Pentru obținerea unui asemenea credit, țăranii particulari nu trebuie decît să completeze o cerere (formularul tip îl primesc de la bancă) și să prezinte un contract încheiat cu ROMCEREAL pentru predarea unor cantități de produse agricole care se constituie în garanția creditului solicitat.

Persoanelor juridice — deci societăților comerciale cu capital de stat sau asociațiilor agricole private — li se solicită și devizele pe culturi. Să mai precizăm că aceste credite se acordă, în principal, pentru cumpărarea de motorină (celor care dețin tractoare), sămînță, îngrășăminte și pentru plata lucrărilor efectuate prin „Agromec”.

— Cine ne va conduce? —

cheie etică impecabilă”, pentru „a suplini faptul că programul economic al Convenției e precar și mozaicat”. În acest fel „virtuozitatea oratorului” ar fi „compensat prin virtuți morale lipsa de forță politică a coaliției care îl susține”.

În sfîrșit, Mircea Druc a venit cu o propunere „atît de gravă, încît sensibilizează și mobilizează”. Ca tot românul imparțial, ziarul le-a urât succes tuturor competitorilor.

Să încheiem această revistă a presei cu o notă veselă, dar nu și neutră, pentru că vine firește din „săptămînalul de moravuri grele”, „Academia Cațavencu”, în care poetul Mircea Dinescu glumește amăr pe teme grave. Președintele el însuși, dar al Uniunii Scriitorilor, el prezice victoria lui Ion Iliescu, pe motiv că „omul cu votul” poate fi

„proprietar de cinci copii în apartament confort II Militari (care, cînd se așează la masă devin conservatori și vor iahnie, ci nu monarhie)”. „Ei bine, fie ei funariști cu ungurită cronică, fie mînzat-republicani, fie fedesenști de mai joasă tensiune, adică fesenști, fie milionari cu Verdeț în gușă și clasa muncitoare în căpușă, vor trebui să poarte pînă la urmă un nume, și se vor numi Iliescu”.

Am putea continua șirul citatelor din gazetele de cele mai diverse culori politice, dar rezultatul nu ar fi decît alte variațiuni pe aceleași teme, eventual în formulări chiar mai frapante, decît cele pe care le-am ales. Să ne oprim așadar aici, notînd deocamdată că mulți dintre oamenii noștri politici, mai mici

sau mai mari de stat, s-au apucat să dea note candidaților la președinție în funcție de propriul lor interes imediat. Cu toate acestea ele își au rostul lor, dar vom reveni asupra acestui subiect doar dacă evenimentele campaniei electorale, care se vor aglomera cu siguranță, ne vor mai îngădui răgazul necesar.

Trebuie să ne întrebăm la sfîrșitul acestui inventar de opinii cum receptează electoratul aceste năucitoare contradicții flagrante în aprecierea diferiților pretendenți la cea mai înaltă demnitate în stat.

Cu siguranță că cei care și-au format de acum o părere proprie, adică majoritatea, după cum indică toate sondajele de opinie, vor căuta confirmarea sau infirma-

prog
T

Joi, 17.I

7,00
Televiziuni
nale din
Moldova. 1
tualități. M
Agenda
10,30 Cale
lei. 10,40
Channel. 1
de muzică.
meni de 1
13,20 Jaz
13,50
Meteo. 14,1
țuiri. 14,40
versitaria.
suri de li
ne. 15,50 A
zică. 16,1
ziunea v
16,35 Foru
Actualități.
lediscul
populare.
pozion. 18,0
economic.
dioul elect
Desene
„Michel
20,00
20,30 Studi
total. 20,45
rial. „Da
163. 21,45
rutiere. 2
dioul elec
Pro musica
tualități. 2
23,45
programul

Vineri, 18

7,00 Prog
leviziunii
din Repub
dova. 10,00
tăți. Meteo
genda
10,30 Caler
lei. 10,40 I
tic,
(Franța, 19
Super Cha
Descoperire
tei. 12,50 C
zică. 13,40
Meteo. 14,0
Muzica. 14
na pentru
Recitalul
Sanda Sa
Preunive
15,45 For
Dosarele
16,45 Trage
16,55
17,00 Em
limba germ
Sărbătorile
niului m
UNESCO.
dioul elect
Desene
20,00
20,30 Stu
total. 20,45
rial. „Desti
liei Howar
21,45 And
22,05 Stu
total. 23,05
23,30
23,40 Sport
chiderea
lui.

cine

SIBIU
„Canapeau
nei „X”.
11,15; 13.
18 și 20.

Arta: „E
nit”, orele
13,30 iar
15,30; 17,3
„Videopro

Tineretul
cerea mie
11; 13,30;

MEDIAȘ
gresul: „In
timp”, ore
14,30; 17 și

Central:
spune Br
orele 11; 1

Candidații Partidului Democrat Agrar din România pentru Camera Deputaților

**Bujor
Septimiu Tatu**



Născut la 14 august 1937 în satul Sebesul de Sus, jud. Sibiu din părinți preot și respectiv învățătoare.

Absolvent al Facultății de Medicină Veterinară din Timisoara.

A activat pe linie profesională ca medic de fermă, șef de fermă, șef centru de reproducție și inginer zootehnist la CU-ASC în unitățile ISCIP Ceala Arad, stațiunea de Cercetări pentru creșterea porcilor Avrig - Sibiu și ORSA - Sibiu.

În prezent este deputat independent în Parlamentul României, activând în grupul parlamentar al PDAR.

Căsătorit, are doi copii.

**Filip
Sehleanu**

Născut în data de 3.11.1946 în satul Soci comuna Miroslăvești, jud. Iași.

Absolvent al Facultății de Agronomie din Iași în anul 1972, a lucrat ca șef de fermă vegetală

la CAP Vatra Pașcani, jud. Iași, iar din 1976 în județul Sibiu ca șef fermă



zootehnică la IAS Nocrich, inginer șef CUASC Nocrich; actualmente lucrează la Direcția generală pentru agricultură și industrie alimentară a județului Sibiu ca inginer agronom la sectorul producției vegetale.

Căsătorit, are doi copii.

**Nicolae
Branga**



Născut în anul 1934 la 7 august în comuna Poiana Sibiului, județul Sibiu, dintr-o familie de oieri.

Absolvent a 8 clase, crescător de oi din tată-n

fiu în comuna natală, Căsătorit, are trei copii.

**Dionisie
Mălău**



Născut în data de 24 martie în localitatea Zlagna, jud. Sibiu, dintr-o familie de țărani.

Absolvent a 8 clase + calificare la locul de muncă în meseria de mecanic agricol. Lucrează ca mecanizator la Agromec Tîrnava.

Căsătorit, are doi copii.

Ioan

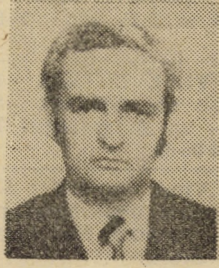
Mihăilescu

Născut în Teiuș jud. Alba, în 05.08.1930, dintr-o familie de muncitori.

A absolvit Institutul Politehnic Brașov, Facultatea de Mecanică, în anul 1958. A lucrat la Regionala CFR Brașov - 1958-1971, apoi la Sibiu, autobaza I Marfă-ca șef de autobază până în 1975

cînd a fost numit director la ITA. A funcționat pînă în 1989 cînd a trecut ca șef la autobaza I marfă transport - Sibiu, care apoi s-a transformat în Societate de transport -

TRANS CIBIN S.A unde lucrează în prezent, ca director.



Căsătorit, are doi copii.

**Iosif
Drăgan**



Născut în data de 10 ianuarie 1957 în comuna Aendorf, satul Teline județul Sibiu dintr-o familie de țărani.

Absolvent al Facultății de Agronomie din Timisoara în anul 1981, a lucrat ca inginer șef la CAP Petiș jud. Sibiu.

Actualmente este inginer agronom la Centrul Agricol Brăleni jud. Sibiu. Căsătorit.

PARTIDUL „ROMÂNIA MARE”

**gînduri, preocupări, dorințe
în campania electorală**

Puterea și tăria partidului nostru, creșterea sa numerică cu fiecare zi, respectul de care se bucură din partea milioane de români - din țară și din întreaga lume - se datoresc Platformei și Statutului său cu adevărat democratic, prestației, clarității celor care au pus temelia de granit a partidului și, nu în ultimă instanță, muncii și dăruirii membrilor filialelor din întreaga țară.

Filiala județului Sibiu a pornit cu un nucleu de bază, români în cuget și simțire, și parcă toți au simțit, au înțeles sensul profund al programului politic al Partidului România Mare, concepția întemeietorilor săi.

În conjunctura politică, economică și socială din vara anului 1991, luna iunie, cînd s-a înființat P.R.M., erau mai actuale ca oricînd cuvintele nemuritorului nostru poet Mihai Eminescu: „E o adevărată nenorocire de-a prevedea tot și de-a nu putea împiedica nimic. Tot ce s-a înfîmplat în urmă am prevăzut și, încărcăți cu hula și cu ocară din partea presei libere, ne duceam pasul liniștiți, știind că vremea ne va da dreptate și cuprinși de durere că, puși afară din cercul vieții publice, nu puteam mișca nici degetul cel mic pentru a opri dezastrul”. Intenționat am extras citatul de mai sus din primul număr al Revistei România Mare.

Cu toții știm că fiecare din noi ne-am născut fie realiști, fie idealiști și, știind de vorbă cu un număr mare de oameni, îți poți da seama din care categorie face parte omul cu care dialogăm. Dar, personal, mi-am mai pus o întrebare - atunci cînd am citit primul număr al Revistei România Mare, și de la gînduri am ajuns la certitudine, citind și Programul și Statutul partidului, că, la cele două categorii de oameni - precizate mai sus - ar mai putea fi adăugată o a treia categorie și anume, aceea a „idealistilor înfăptuitori”. Este vorba de acei oameni care, tinzînd spre absolut, ca adevărați gînditori, sînt în același timp chemați să poarte răspunderea puterii politice și, ca atare, să înțeleagă că, orice ideal este virtual un fapt. Integrarea lui în lumea materială nu poate să aibă loc decît tinzînd seama de toate rivalitățile care determină o societate omenescă la un moment dat, iar legea triumfului oricărui ideal este asocierea lui permanentă cu timpul.

Cred în existența acestei categorii de oameni, aceea la care mă gîndesc și în care așez pe organizatorii Revistei România Mare și pe făuritorii Partidului România Mare. Din păcate, acești mari români au fost încă de la început și sînt ținta atacurilor simultane din partea unor grupuri de „realiști” ori „idealisti”, dar care sînt străini de spiritualitatea românească ori sînt în solda altora.

Ca jurist, cred că nu greșesc cînd afirm că, nu există soluție judiciară obligatorie pentru toate problemele juridice, avînd în vedere domeniul complex al rezervelor, și nu există instanță recunoscută pentru a rezolva definitiv conflictele de natură politică. În România, știm cu toții că juristii sînt mai independenți decît oamenii politici și de aceea ar fi foarte necesar să se străduiască cu toții, din răspuțeri, să adapteze știința juridică la noile fapte.

Revin din nou la filiala județului Sibiu a Partidului România Mare, cu precizarea că rezultatele obținute - consilieri comunali, municipal, județean, primar - sînt consecința unirii eforturilor tuturor membrilor și a aportului de mare importanță al membrilor simpatizanți.

Unele ziare de rea credință publică articole mincinoase, unii politicieni debitează ineptii și afirmații fără acoperire, la toate acestea se adaugă sfidarea de care dă dovadă televiziunea și citeodată chiar radioul, creînd confuzie și derută în rîndul oamenilor cînd este vorba de Partidul România Mare. Dar, cu toate greutățile înfîmplate nu am renunțat și nu vom renunța niciodată la menirea noastră de români, la încrederea tot mai mare pe care o are poporul român în Partidul România Mare.

Exprimînd dorința unui număr de membri și simpatizanți ai filialei județului Sibiu de a fi completat art. 5 din Statutul Partidului România Mare - care prevede că partidul are membri și membri simpatizanți - dorim ca în viitor la aceștia să se adauge și „simpatizanții de onoare”. De ce venim cu propunerea de mai sus? Cu toții știm că un mare număr de cetățeni români, iubitori ai politicii Partidului România Mare, care prin pregătirea, profesia, unitatea unde prestează activitatea (justiție, procuratură, armată, poliție, administrație de stat și în multe alte domenii), nu pot fi nici membri și nici membri simpatizanți ai partidului. Considerîndu-i „simpatizanți de onoare”, nu-i vom implica cu nimic în politica partidului, dar vom sensibiliza personalitatea intimă și credința care a existat, există și va exista în sufletul românului.

Acum, în plină campanie electorală pentru alegerea parlamentului și a președintelui României - la care noi participăm pentru prima oară, mă adresez cu rugămînta către toți membrii, simpatizanții și cei cu dragoste de România, să cunoască materialele inserate în Revista România Mare și în Ziarul Politică, organul săptămînal de presă al Partidului România Mare.

În încheierea acestor rînduri, doresc să folosesc expresia lui Schiller, rostită cu mult timp în urmă, de pregnantă actualitate: „Să ne folosim de facultatea pe care o avem de a parcurge din nou în sens invers, grație rațiunii, drumul pe care ne împinge natura, opera la care lucrăm, siliți de nevoie, să devină operă aleasă după inima noastră, să ridicăm necesitatea fizică la rangul de necesitate morală”.

Ioan ANDREI,
președintele filialei județului Sibiu
a Partidului „România Mare”

PUBLICITATE ELECTORALĂ

Un vot pentru UN TRANDAFIR

VOTAȚI PENTRU SENAT LISTA NR. 14

VOTAȚI PENTRU CAMERA DEPUTAȚILOR LISTA NR. 8

**Pentru ca votul dvs. să fie în cunoștință de cauză
FSN răspunde întrebărilor**

În dialogul cu oamenii se impune clarificarea problemei agriculturii, mult speculată în aceste zile în scop electoral de către toate partidele. După ce au manifestat în Parlament ostilitate față de Reforma agrară, ele vin acum să facă țaranilor tot felul de promisiuni. S-a creat o adevărată legendă legată de „pariul cu agricultura”, scoțîndu-se aceste cuvinte din contextul concret cînd au fost folosite. Dl. Petre Roman a afirmat textual „Agricultura este pariul, credem noi, cîștigat de GUVERNUL PROVIZORIU”. Referirea se făcea deci la ANUL 1990 cînd prețurile de achiziții pentru produse agricole au fost triplate, cînd guvernul a alocat peste 800 milioane dolari pentru importarea de furaje, cînd livrările către fondul pieții au cunoscut creșteri remarcabile. În finalul primului semestru 1990 afirmația era îndreptățită!

FSN și nu altcineva este partidul care a realizat împrumutarea țăranilor! Să nu se uite că am înaintat Parlamentului Legea Creditului Agricol, a Cadastrului, a Pensiilor pentru țărani, legi care au fost blocate și amîinate mereu de acea parte din Parlament care s-a opus Reformei.

În „Mesajul către națiune” al PDAR se afirmă textual: „... singura forță politică implicată în rezolvarea problemelor agriculturii a fost și sperăm va fi PDAR.”

Dacă este așa, nu înțelegem cui adresează dinșii multiplele întrebări! N-ar trebui să-și răspundă singuri din moment ce „s-au implicat în rezolvarea problemelor”?

Din păcate, într-un mod care nu le onorează, unele partide își însușesc meritele FSN, lăsînd pe seama acestuia doar insuccesele.

Dacă doriți ca pămîntul să rămînă al țăranilor, să nu ne întorcem la o formă mascată de colectivizare. „VOTAȚI FSN!”

**Librăria
HUMANITAS**

din Sibiu, str.
N.Bălcescu nr. 16

VINDE

cursuri pentru
învățarea limbii engleze (diferite nivele)
editate de prestigioasa editură „Oxford University Press”

**De la Primăria
municipiului Sibiu**

Primăria municipiului Sibiu — B-dul Victoriei nr. 1—3, anunță concurs pentru ocuparea postului de: stenodactilograf, pentru data de 23 septembrie 1992 ora 9,00.

Relații suplimentare la telefon 41 62 90 interior 163.

Mica publicitate

PIERDERI

● Pierdut carnet șomer pe numele Boghină Gheorghe. Il declar nul. (17265)
● Pierdut, în 15.09.92, chei pe str. Moara de Scoară. Adresați: str. Moreni 8, familia Cardas, Recompensă. (17318)
● Pierdut banchetă spate Dacia, pe str. Rusciorului — Teclu — Bilea. Recompensă. Telefon 43 29 83. (17325)

VÎNZĂRI-CUMPĂRĂRI

● Cumpăr vopsea auto verde — metalizată. Telefon 42 02 75.
● Vind caroserie Skoda 100, diferite piese, lină țigăie, prelucrată. Telefon 43 83 24. (17283)
● Vind mobilă — cameră de tineret, motor Dacia 1300, caroserie Opel Record — vechi, cu 2 uși, ca piese de schimb, Alea Pajistei, Bloc 40, ap. 27 Turnișor, fam. Lung. (17284)
● Cumpăr floppy disc 5,25" pentru COMODORE C 64, tip 1541 sau compatibil. Telefon 44 64 91. (17285)
● Vind casă, str. Lutului — 108 m.p. Informații fam. Vitan, str. Tîglarilor, Bloc B8, ap. 14. (17268)
● Vind grădină — Cîsnădie — 2400 m.p. — 3 000 lei/m.p., prefer parțial valută sau lei. Telefon 56 30 17. (17276)
● Vind, la cele mai scăzute prețuri, din țară, calculatoare ZX-SPECTRUM COBRA, noi, un an garanție, cele mai noi interfețe și extensi — preț 25 000 lei. Telefon 43 55 61. (17287)
● Cumpăr urgent 550 DM cu 150 000 lei. Vind magnetofon PROFESIONAL SOIUZ — 110 HI-FI, ireproșabil, capete cristal, senzori, garanție, preț 35 000 — negociabil. Telefon 43 55 61. (17287)
● Vind bicicletă PEGAS damă, PEGAS standard, roată Ucraina. Telefon 92/42 01 08. (17288)
● Vind Opel Rekord CAVAN, aparat taxat taxi, euzineți R. 2 pentru Dacia. Sibiu, telefon 48 03 87. (17297)
● Vind ladă frigorifică 5 sertare. Telefon 43 08 73. (17300)
● Vind Mercedes 200 Diesel an 1975, preț negociabil. Telefon 92/42 06 16. (17303)
● Vind mobilă sufragerie și două vitrine, stare bună. Telefon 42 87 56. (17305)
● Vind lăzi sticle de suc, str. Agricultorilor nr. 10, orele 16-20. (17327)
● Vind tonetă comerț — stradal. Telefon 55 80 09. (17328)
● Vind casă, curte, sursă, grajd, grădină cu anexe: pretabilă pentru activități productive sau comerciale în Cîsnădie, str. Măguri nr. 70. Informații la telefon 92/56 26 91, orele 19-21. (17306)
● Vind urgent certificate proprietate — preț 3 500 lei. Telefon 42 21 79. (18311)
● Vind casă — 3 camere cu teren de 1 000 m.p. în Tg. Mureș. Telefon 92/44 78 19, orele 15-22. (17313)
● Vind televizoare color TELEFUNKEN și ITT IDEAL color, diagonala 67 cm — preț convenabil. Telefon 43 17 92. (17314)
● Vind mașină de tricatat 5/80, stare foarte bună, comuna Doștat nr. 35.
● Vind video recorder nou cu programare satelit, preț 150 000 lei. Telefon 47 47 72, după ora 16. (17315)
● Vind mașină de cusut electrică din Germania. Telefon 92/81 25 63.

● Vind camionetă VW capacitate 2 tone cu platformă 2/3. Telefon 42 41 17. (17317)
● Vind 200 kg vin roșu și 30 kg țuică, preț negociabil. Telefon 44 64 19, după ora 16. (17320)
● Vind motor Dacia 1300 nou. Telefon 43 12 32, orele 16-20. (17293)
● Vind video player ORION sigilat, videorecorder ORION, televizor ORION, radiocasetofon LEWIS sigilat. Telefon 41 21 73. (17119)
● Vind computer PC-XT, compatibil 100% IBM. Telefon 42 25 07. (17115)
● Vind Ford înscris în circulație, cu motor defect; 40 oi turane și țigăi. Cristian, str. VIII nr. 25. (17113)
● Vind: parchet fag, ciment, clei oase, roabă construcții, vopsea crem, vin, rachiu. Telefon 42 08 93. (17107)
● Vind: mobilă bucatărie, aragaz, bibliotecă, preț avantajos. Telefon 42 15 41, orele 16-20. (17106)
● Vind rachiu de casă, 1 000 kg stantatură lanț, ușa balcon. Telefon 41 34 04. (17164)
● Vind apartament 2 camere. Telefon 51 01 27. (17055)
● Vind televizoare color, diagonala 67 cm, garanție. Telefon 42 06 17. (17049)
● Vind frigider cu congelator — import, impecabil, nou, preț fix 55 000 lei sau 200 DM și combină frigorifică foarte mare. Telefon 41 15 43. (16963)
● Vind certificate de proprietate — 3 400 lei. Telefon 92/41 76 73. (17253)
● Vind mașină automată de spălat nouă (în garanție). Telefon 92/44 35 62. (17243)
● Vind microbuz Peugeot Diesel — fabricație 1986 și microbuz Fiat Ducato Diesel 1988. Telefon 43 15 19. (17228)
● Vind Mercedes 123 Diesel (Cobra) 1979. Telefon 43 15 19. (17228)
● Vind mașină de cusut și mașină tricatat, chiuveță inox. Telefon 43 30 71. (17228)
● Cumpăr apartament 2 camere. Telefon 43 15 19. (17228)
● Vind televizor color GRUNDIG, str. Nicolae Teclu 22, după ora 15. (17189)
● Vind autoturism TC carosat cu izotermă de schimb, pe benzină, preț informativ 800 000 — negociabil. Vind chioșc metalic — 2 încăperi de 21 m.p., preț informativ 600 000 lei. Telefon 42 26 82. (17114)
● Cumpăr bonuri de benzină — ofer 2 000 lei/40 litri. Telefon 92/44 27 35. (17156)
● Cumpăr TV color defect. Telefon 92/43 98 97. (17079)
● Cumpăr bonuri de benzină. Ofer preț avantajos. Telefon 42 98 47. (17027)
● Cumpăr rezervor benzină Renault 5 GTL și 4 cauciucuri 13X155 Tubeless. Telefon 42 35 32, orele 15,30-17. (17259)
● Vind mașină de cusut SINGER mare. Tel. 43 51 56. (17330)
● Vind mobilă stil, LENSGER. Telefon 47 29 12 sau 42 92 76, orele 12-18. (17332)
● Mobilă de vânzare (dulap, canapea, vitrină, masă cu 4 scaune, suport televizor). Telefon 42 42 12. (17333)
● Vind frigider, aragaz, televizor alb-negru, port-bagaj Dacia, aspirator, mașină de scris (electrică). Telefon 41 41 89. (17335)
● Vind computer HC-90, monitor RGB-TTL, casetofon deck CA — 4000 pentru computer. Telefon 42 98 88, după ora 16. (17337)
● Vind piese schimb SIMCA HORIZON. Telefon 48 20 55. (17338)

Vind televizor DIAMANT 210 B, diagonala 62, fabricat ianuarie 1992 — în garanție. Telefon 42 25 76. (17279)

Vind mașină de spălat automată cu program — produc germană. Telefon 92/42 79 62, după ora 16. (17308)

Cumpăr cîntar decimal în perfectă stare. Telefon 92/42 39 48 sau 92/42 79 62. (17308)

TELEVIZOARE alb-negru noi, SIRIUS, SPORT — un an garanție. Telefon 42 06 63. (16381)

Vind mașină KOMET pentru impachetat produse în vacuum. Str. Petrița nr. 7 Sibiu. (17121)

Vind urgent TV 35 cu motor Brașov, 2 tone, absolut nou. Telefon 92/44 33 95. (17202)

Vind convenabil Dacia 1310 — an fabricație 1983 — 57 000 km la bord; VW transporter cu prelată — an fabricație 1982 și zahăr la saci 200 lei/kg. Telefon 44 30 75 Sibiu sau telefon 164 Slimnic. (17213)

Vind cameră video PANASONIC VHS stereo SHM 10 ZOOM SHARP VHS-C 8 x ZOOM absolut noi. Telefon 44 76 85 Sibiu. (16921)

S.C. BRÎNDUȘA vinde prin casa de comenzi:
— frigider
— combine frigorifice
— congelatoare — garanție 2 ani, sigilate.
Telefon 43 18 93, 44 33 95. (17178+17179)

Vind video recorder PANASONIC NV — J 35 HQ profesional și 40 casete înregistrate. Telefon 92/43 83 15. (17331)

ÎNCHIRIERI

● Închiriez apartament în Terezian unor persoane străine sau unei firme particulare. Telefon 43 89 77. (17301)
● Primește două fete nematoice (de liceu), în gazdă, oferind confort și chirie convenabilă. Telefon 41 52 39, după ora 17. (17319)
● Primește urgent studenți (studenți) în gazdă, cameră separată, baie. Sibiu, str. Cărbulei 34 (Gara Mică) orele 18-22. (17270)
● Primește în gazdă 2 eleve cameră separată, telefon. Telefon 43 53 03 Sibiu. (17273)
● Ofer pentru închiriere spațiu productiv — 40 m.p., dotat cu apă, canal, gaz metan, trifazic. Vind presă hidraulică injectat mase plastice. Telefon 44 08 07. (17109)
● Închiriez unei firme particulare apartament central, pe termen lung. Prefer valută. Variante. Telefon 43 15 19. (17228)

CERERI DE SERVICIU

● Caut tinichigiu mecanic auto. Telefon 42 03 29. (17292)
● Angajează femeie întreținere bolnavă și menaj. Telefon 44 21 30. (17324)

OFERTE DE SERVICIU

● Filmări video de calitate pentru orice ocazie. FOR EVER. Telefon 41 32 46. (17280)
● Confectionez la comandă JALUZELE de interior, pentru geamuri. Execuție urgentă. Telefon 42 18 72. (17282)
● Angajează tineri absolvenți ai Liceului economic ca vânzători. Informații str. Agricultorilor 10 în data de 17.09.1992, orele 16-20. (17327)
● Cabana CURMATURA din Râșinari, angajează bucătăreasă (necăsătorită). Relații telefon 55 73 10. (17296)

● SOCIETATEA COMERCIALĂ SHOCK SRL SIBIU caută:
— inginer (tehnician) auto, cunoscător germană
— colaboratori (studenți), cunoscători germană/engleză, care să lucreze în Word Perfect Corel Draw, Harvard Graphics, Ventura Publisher, Page Maker, pe calculatoare compatibile IBM-PC. Informații la sediul firmei, str. Mirăslău nr. 22, telefon 44 18 34. (17323)
● Convenabil muzică mecanică pentru nunți și ocazii. Experiență. Telefon 43 57 45. (16716)

● S.C. IMPEX AGRO-STAR SRL efectuează transport marfă 3,5 tone, preț avantajos. Telefon 41 17 74. (16809)
● Efectuez transport marfă cu autodubă de 1,5 tone. Telefon 43 84 31. (16926)

DIVERSE

● Transport 2-3 persoane Sibiu — Germania — Franța în 19 septembrie 1992. Telefon 92/41 50 22. (17291)
● Grădiniță particulară în limba germană face înscrieri. Telefon 43 00 63. (17269)
● Transport 6 persoane în Germania, pe ruta Nürnberg — Heilbronn, luni — 21 septembrie 1992, preț 12 000 lei. Telefon 92/44 64 88. (17281)
● Firma ORIZONT împreună cu GIGI NISTOR organizează excursii la Istanbul în 23 septembrie cu autocar ultra-modern NEOPLAN N. 100 pe ruta: Sibiu — Varna — Istanbul. Agenția de turism ORIZONT vă asigură eleganță și siguranță. Înscrieri la telefon 92/41 21 40 int. 117 la Hotel Bulevard camera 117. (17278)
● Mulțumim Bisericii Evanghelice din Sibiu, Dr. Liphard — medic la Clinica din Tg. Mureș și Dr. Mihailă Radu din Sibiu pentru ajutorul acordat asistentei Pușă Solomon. (17289)
● GRADINIȚA NR. 20 Sibiu angajează administrator (studii economice) cu jumătate de normă. Telefon 41 26 95. (17334)
● SC SAM-IMPEX SRL comercializează:
— concentrate RIO ale Firmei STANIS cola, porto, kiwi, banane, mango — la flacoane de 1,5 l și bidoane de 10 litri și 20 litri.
— băuturi alcoolice
— țigări
Adresa noastră este str. Lupeni nr. 112. (17095)
● Ofer INSTALAȚII SATELIT individuale, de grup, punere în funcțiune, garanție și service. 92/48 11 41, 966/6 11 82 după ora 17. (17041)
● Numai călătorind cu STAR SIB — ISTANBULUL va fi de neuitat. Autocar cu aer condiționat, bar, WG. Plecări: 18,25 septembrie. Telefon 41 51 03. (17034)
● INCOTA-ATLAS angajează șoferi transporturi internaționale de mărfuri și persoane. Selecția 21.09.1992, ora 14, la A.C.R., telefon 44 73 59. (17159)
● Firma OLLY-TOUR organizează excursii la Istanbul cu itinerar turistic în 18, 25 septembrie. Tel. 43 02 44. (17111)
● Deținătorii de viță de vie din perimetrul satului ACILIU, nu au acces în vie decât în zilele de sîmbătă. Este interzis accesul în vie, cu mașini și căruțe.
Colectivul de pază (17182)
● TRANS ELITE REISEN transportă persoane și colete în și din Germania la fiecare 1 și 15 ale lunii, cu autocar confortabil pe ruta: Nürnberg — Heilbronn — Stuttgart — Ulm — Augsburg — München — Waldkraiburg, la preț minim de 10 000 lei. Rețineți locuri din timp la telefonul 92/43 31 36. (16123)

● IMPEX SRL efectuează transport marfă cu camion de 7 tone și 10 tone, preț negociabil. Tel. 41 13 00, 41 49 79. (17235)

● IMPEX SRL efectuează transport persoane pe ruta Sibiu — Nürnberg — Stuttgart — Düsseldorf. Telefon 41 13 00, 41 49 79. (17235)

● GARANT TOURS SRL transportă persoane în Germania, 30 septembrie, autocar confortabil. Preț informativ 12 000 lei. Informații 92/41 21 40/402 orele 10-14 și 92/43 48 80, orele 17-21. (16949)

● Agenția TRANS-EURO-PA Sibiu, str. N. Bălcescu 41, telefon 92/41 12 96, organizează excursii în Grecia. Preț informativ 50 000 lei. (17147)

● Firma AMAD SRL transportă persoane în Germania în 25.09.1992. Telefon 42 44 40. (17131)

● Firma AMAD SRL organizează excursii în Turcia în 18 și 25.09.1992. Tel. 42 44 40. (17131)

● INCOTA ATLAS efectuează în data de 7 octombrie o cursă specială pe ruta: Brașov — Arad — Praga — Nürnberg — Heilbronn — Mannheim — Frankfurt — Siegen — Dortmund. Înscrieri și informații A.C.R. Sibiu, telefon 92/44 73 59, 8-15 și 44 46 19, 16-20. (17159)

● THEO REISEN transportă persoane în Germania la Nürnberg — Heilbronn — Stuttgart. Plecări: 17 și 25 septembrie; 2; 9; 16; 23 octombrie. Informații 92/44 77 50 8-15; 92/42 72 23 17-21 (Cont)

● SC TRANSILVIANIAN HOLIDAYS transportă persoane în și din Germania. Telefon 92/43 08 06. (16677)

● TAVI REISEN transportă persoane, pachete, lăzi până la Köln. Obținem asigurarea medicală. Telefon 92/43 11 57; 43 12 95. (16784)

● Transport persoane, marfă, cu microbuze, camionete, camioane. Telefon 44 65 20. (CEC)

● Transport marfă camion capacitate 6 tone. Telefon 43 33 31. (16165)

● Transport marfă cu lăbită 1,5 tone, preț 40 lei/km. — PAVEL. Telefon 44 60 12. (16264)

● GERMAN EXPRES vă invită în Germania, cu autocarul, în 21. 30 septembrie. Telefon 44 46 48. (15594)

● Firma INCOTA ATLAS efectuează transport de persoane în Germania, pe ruta Nürnberg — Heilbronn — Stuttgart cu autocar modern, în datele de 23, 30 septembrie; 7, 14, octombrie 1992.
Înscrieri și informații ACR Sibiu, telefon 92/44 73 59, orele 8-15 și 44 46 19, orele 16-20. (16925)

Angajăm șofer profesionist, gradele B, C și D, cu domiciliul în Sibiu. Telefon 43 68 65, 43 68 43. (17267)

SCHIMBURI DE LOCUINȚĂ

Schimb apartament 2 camere, etaj IV, proprietate, cu apartament 3 camere. Vind apartament 2 camere. Telefon 42 95 31. (17134+17135)

● Cedez apartament 3 camere, pentru spațiu comercial. Telefon 42 02 75.

Mica publicitate

• Societate Comercială angajează:

- vânzătoare (20-25 ani)
- Condiții:
- prezentabilă
- fără obligații
- experiență în activitatea de vânzător.

Telefon 55 71 72 între orele 20-22. (17304)

• STAR SIB — General Magheru 5, telefon 92/41 51 03, organizează transport de persoane cu autocare germane (climatizare, video, WC) pe traseul Nürnberg — Heilbronn — Stuttgart — Karlsruhe — Mannheim. Plecări 17. 21. 25. 29 septembrie 1992. (17226)

Efectuăm transporturi cu autocamion izoterm 3,5 tone și 10 tone. Telefon 43 68 65; 43 68 43. (17267)

Societatea Comercială QUATROTROP SRL Sibiu, str. Oșirii 10 ap. 11, telefon 42 11 04, oferă servicii rapide și de calitate, cu personal calificat de:

- studii și ridicări topografice
- rezolvări HG 834/1991
- planuri trasare construcții (17302)

S.C. „G & B” str. Aron Pumnul face inscrieri pentru televizoare color SANYO (Japonia), video SANYO. Informații telefon 42 66 22, orele 10-18. (16969)

Firma de turism KOL-LAR transportă persoane în Germania pe ruta Constanța — București — Brașov — Sibiu — Deva — Arad — Budapesta — Praga — Nürnberg — Heilbronn — Stuttgart — retur. Plecarea din Sibiu în fiecare marți la ora 17. Informații tel. 92/41 38 98. (16979)

FAVORIT TRANSILVANIA transportă persoane în Germania cu autocare confortabile, prețuri numai în lei. Plecări din Brașov și Sighișoara. Informații telefon 92/42 46 44; 44 88 26. (16712)

Firma AVI & F SRL execută, pentru orice tip de autoturism, reparații direcție, recondiționare, axe planetare. Informații telefon 42 97 02, zilnic 17-22. (17136)

KONIG REISEN și HEINRICH TRANS efectuează transport de persoane în Germania, prin Austria și Cehoslovacia. Obținem asigurarea medicală din Germania. Telefon 41 72 68; Medias 81 26 27. (15771)

Agentia TRANSEURO-PA Sibiu str. N. Bălcescu 41 telefon 92/41 12 96, efectuează săptăminal — marțea, transport de persoane în Germania: Nürnberg — Heilbronn — Stuttgart — 12 000 lei; Frankfurt — 15 000 lei. Întoarcerea din Germania — vinerea. Obținem asigurarea medicală din Germania. (17147)

ANIVERSĂRI

• Soției mele LIVIA, un călduros „La mulți ani” alături de cele mai bune urări pentru zări senine și fericite.

Olimpiu (17274)

• La frumoasa aniversare, când împlinesti 40 de ani, ALEXANDRU dragă, părinții și frații îți doresc „mulți ani fericiti”. (17322)

DECESE

• Sintem alături de familia Surlas la durerea pricinuită de moartea soțului.

Sincere condoleanțe familiei!

Locatarii blocului 11 A, sc. A, str. G-ral V. Mișea (17312)

Sincere condoleanțe familiei Dăian Ioan pentru trecerea în neființă a tatălui său.

Colectivul de muncă F.O.L. Sibiu (17307)

Cu durere în suflet regretăm trecerea în neființă a fratelui nostru

COSTEA OLIMPIU (67 ani)

Frații Niță și Filon cu familiile (17309)

Cu nesfârșită durere anunțăm trecerea în lumea celor drepți a celui care a fost

CONSTANTIN ȘERB (ȘERBAN)

— din Poiana Sibiului — Frumusețea sufletului său va rămâne veșnic printre noi.

Înmormintarea vineri, 18 septembrie 1992, ora 13, în comuna Poiana Sibiului.

Familia (17294)

Profund îndurerată, depingem trecerea în neființă a unchiului nostru

CORNEL MUREȘAN

— Glimboaca —

Sintem alături de familia îndoliată. Sincere condoleanțe!

Dumnezeu să-l odihnească!

Nepoții Iulian, Lenuta, Teodora și Corina (17275)

Cu adîncă durere anunțăm încetarea din viață a fratelui nostru

Învățător

CORNEL MURĂȘAN

— 54 ani —

— satul Glimboaca —

Nu te vom uita niciodată!

Maria, Aurica și Iosif împreună cu familiile (17295)

Speranțele s-au spulberat, la stingerea fulgerătoare din viață a mamei noastre, care și-a dedicat viața celor 4 copii orfani, cu suflet blind și iubitor

DRAGOMIR OANA

(mama) — 74 ani —

(din Ungurei)

Înmormintarea azi, joi, 17 septembrie, ora 12, de la Capela Cimitirului Sibiu.

Copiii Cheorghe, Elena, Cornelia, Mircea cu familiile și nepoții (17336)

Cu profundă durere și nemărginită tristețe, regretăm încetarea din viață, a neprețuitului meu soț,

EUGEN STIRECIU

Înmormintarea — vineri, 18 septembrie, ora 13. Plecarea din strada Dr. Bagdazar, ora 14, la Săliște.

Familia

Cu regret în suflet, nepoții Jeni și Luț, cu familiile lor, regretă moartea unchiului lor drag,

EUGEN STIRECIU

Dumnezeu să-l odihnească!

Cu nemărginită durere, anunțăm trecerea în eternitate, a dragei noastre mame, soacre și bunici,

MARIA GLIGOR

— 78 ani —

Sufletul ei bun și chipul ei drag vor rămâne neșterse în inimile noastre.

Înmormintarea are loc

vineri, 18 septembrie 1992,

ora 13, din strada Nicolae

Grigorescu, nr. 24, Sibiu.

Fiul Traian, nora Anița,

nepoții Marius și Traian

COMEMORĂRI

S-au scurs 7 ani de la decesul celui care a fost

LIVIU COSTEA

Comemorarea — sîmbătă, 19 septembrie 1992, ora 17, la Biserica din str. Kolarov.

Marina — soție, Liviu — fiu (17122)

Pios omagiu la împlinirea a 6 luni de la decesul omului deosebit

Avocat

NICOLAE NEAMȚIU

Comemorarea — vineri, 18 septembrie, ora 16, la Biserica din cartierul Strand.

Dumnezeu să-l odihnească.

Familia (17192)

Se împlinesc 6 luni de lacrimi amare, cumplită singurătate și un dor ce nesfîșie inimile, de cînd fără a spune un cuvînt, ai plecat de lângă noi dragul nostru soț, tată și bunici

DUMITRU ROTAR

Invităm pe cei care l-au cunoscut la parastasul care va avea loc — sîmbătă, 19 septembrie, ora 14, la mormînt.

Soția, copiii și nepoții (17205)

Nimeni și nimic nu poate șterge cumplită durere, lacrimile și dorul după scumpii, harnicii noștri părinți

MARTA COSTEIU

— la un an de la deces —

17 septembrie —

TOMA COSTEIU

(TOMÎRZEI) — Turnu Roșu

— la 10 ani de la deces —

7 mai 1992 —

Dumnezeu să le facă parte de odihnă veșnică.

Fiica Chivuța, ginerele

Neluș cu nepoții din Sibiu (17262)

Se împlinesc șase săptămîni de la decesul dragului nostru

IOAN PREDĂ

Comemorarea — vineri, 18 septembrie, ora 16, la mormînt (Poarta a II-a).

Familia

S.C. „Ioan și Dan” srl

Str. Rusciorului nr. 48 Sibiu,

Pentru a veni în sprijinul doritorilor de informații S.C. „IOAN și DAN” S.R.L., anunță apariția cotidianelor centrale (Adevărul, Tineretul Liber, România Liberă etc.) la prima oră în chioșcurile de difuzare a presei ale societății.

De la firma Wastema

WASTEMA este o firmă cunoscută în fabricarea de mașini, instalații și accesorii pentru sălile de croit din industria de confecții și textilă.

Produsele firmei sint cunoscute pentru calitatea și fiabilitatea ridicată.

Pentru extinderea relațiilor și începerea producției în România firma WASTEMA angajează:

— AGENT COMERCIAL —

Persoana trebuie să fie inginer cu experiență în domeniu și să lucreze în industria textilă sau de confecții.

În vederea angajării persoanele interesate vor trimite la firmă curriculum vitae și o fotografie actuală.

Alte detalii vor fi clarificate confidențial.

WASTEMA

W Steinhäuser GmbH & Co. KG

Nebelseestrasse 20

7484 Veringenstadt

GERMANIA

Cooperativa CHEATA Sibiu

VINDE LA LICITAȚIE, în data de 18 septembrie 1992, la sediul cooperativei din str. Zaharia Boiu nr. 2, următoarele:

- ARO 243 D, motor de Brașov, an fabricație 1991
- motoscuter URSS (1566)

S.C. Cetate S.R.L. Sibiu

ORGANIZEAZĂ, începînd cu data de 1 octombrie 1992, următoarele cursuri:

- curs de contabilitate — 6 luni
- curs de croitorie femei — 6 luni
- curs de zugrăvi — 6 luni
- curs de vânzători-gestionari — 6 luni
- curs de limba germană — 6 luni
- curs de limba engleză — 6 luni

Înscrierile se fac la sediul societății din str. Parcul tineretului nr. 1 (îngă fosta Maternitate, în parc — Teatrul de vară), pînă la data de 30 septembrie a.c., zilnic între orele 8-18, telefon 43 65 19. (1556)

S.C. Continental S.A. București

— Filiala Sibiu —

ANUNȚĂ onorata clientelă că începînd cu data de 15 octombrie 1992 va proceda la corelarea tarifelor la prestații frizerie-coafor-cosmetică cu cele practicate de agenți economici similari. Notificarea se întemeiază pe HGR nr. 412/1992. (1558)

Casa de Presă și Editură

Tribuna

S.R.L.

Sibiu, str. George Coșbuc nr. 38

Director:

EMIL DAVID

Directori adjuncți:

RUDOLF KAMLA

OCTAVIAN RUSU

Colegiul de redacție al publicațiilor „TRIBUNA”: Octavian RUSU (redactor șef), Mircea BIȚU (redactor șef adjunct), Dumitru NIȚĂ (secretar general de redacție), Nicolae ACHIM și Ion SORESCU (șefi de secție).

TELEFOANE: Casa de Presă și Editură 41 28 10. Redactori (probleme sociale; cultură; învățămînt; știință; economie; politică; sport) 41 31 83. Administrație și Agenția de publicitate 41 33 33. Laborator foto 41 25 06. Telex 69247 TRB-Sb. Telefax 41 20 26. I.S.S.N 1220-3157. Tiparul POLSIB Sibiu

Firma PORTO VINDE

en gros cauciucuri noi pentru auto-camioane și ARO, următoarele dimensiuni:

- 650 x 16 – 8 576 lei/buc.
- 900 x 20 – 31 402 lei/buc.
- 1000 x 20 – 38 095 lei/buc.
- 1100 x 20 – 42 471 lei/buc.

Primim comenzi pentru orice tipuri inclusiv de tractor.

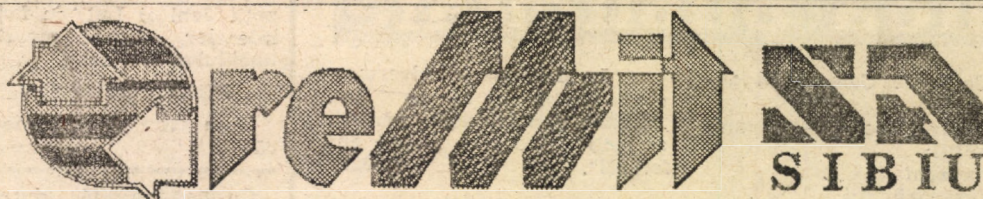
Relații – la tel. 41 64 65 sau 41 79 22, între orele 9-17 sau la sediul firmei din str. Dealului nr. 40.

– 1535 –

AGENȚIA APĂ – CANAL

aduce la cunoștința tuturor consumatorilor casnici și agenților economici că neachitarea facturilor de apă – canal la termenele stabilite duce la sistarea furnizării apei potabile precum și la anularea relațiilor contractuale.

Deschiderea apei se va face numai după achitarea datoriilor, a penalităților calculate precum și a cheltuielilor aferente închiderii – deschiderii instalațiilor. – 1550 –



str. Frezorilor nr. 2, telefon 92/43 21 01, 92/ 43 28 93, fax 92/43 21 01

PARTENERUL IDEAL PENTRU:

- Proiectarea, producerea și comercializarea în țară și străinătate a producției industriale pentru cazane, subansamble de cazane, recipienti sub presiune, confecții metalice;
- Prestări de servicii în montaj și reparații centrale termice cu cazane de abur până la 1035 t/h, cazane de apă fierbinte până la 100 Gcal/h, cazane recuperatoare funcționând cu combustibil rezultat din procesele tehnologice;
- Montaj și reparații rețele termice și instalații anexe;
- Montaj și reparații instalații și utilaje tehnologice;
- Lucrări înzidiri și izolații termice;
- Activitate service și asistență tehnică de specialitate;
- Lucrări de control distructiv și nedistructiv al materialelor și îmbinărilor sudate;
- Reparații mecanice și tinichigerie auto;
- Comercializarea de produse industriale de larg consum;
- Transport
- Activitate de import – export cu efectuare de operațiuni cu fonduri valutare

**12 LUNI
GARANȚIE**

Societatea Comercială
CONCEFA S.A. Sibiu

str. Piața 1 Decembrie
1918 nr. 6
telefon 43 42 88

ANGAJEAZĂ
electrician
auto

– 1562 –

Centrul de Consultanță, Instruire și Inginerie Software

„ConSOFT-COMPUTER” Sibiu

ORGANIZEAZĂ

începând cu data de 21 septembrie 1992, cursuri de specializare în informatică la microcalculatoare compatibile IBM/PC, după cum urmează:

- programatori aplicații tehnico-economice (studii superioare);
- programatori asistenți aplicații de gestiune (studii medii);
- operatori (studii medii);
- utilizatorii (studii superioare sau medii).

Informații la telefon 41 81 55; 41 78 55 sau la sediul societății din str. Crișanei nr. 14.

– 1513 –

The Best For You The Concise English Dictionary

Consultați acest dicționar fără nici un angajament. Veți constata că răspunde așteptărilor celor mai exigenți. Dicționar al acestei limbi internaționale The Concise English Dictionary este necesar și util familiei dvs.

CADOU
lista verbelor
neregulate

3750 lei - 2 volume



Realizat de
specialiștii
de la
OXFORD

Adaptare a celebrului
„Oxford English
Dictionary” acest
dicționar englez-englez
prezintă definițiile clare și
precise a 30.000 de cu-
vinte, cele mai uzuale din
limba engleză.

Cu ajutorul unui cod
extrem de util, veți ști
unde să plasați accentul
tonic acesta fiind un ghid
pentru descifrarea corectă
a pronunției.

Odată deschise pa-
ginile acestui dicționar,
curind nu vă veți mai
putea lipsi de el.

Instrument de lucru
solid, imprimat pe hârtie
de calitate, această ediție
de lux își va găsi locul în
biblioteca oricărei per-
soane cultivate.

Pentru a-l primi este
suficient să trimiteți cupo-
nul-răspuns la PRIETENII
CĂRȚII CP 58-47 Bu-
curești.

Veți primi cele două
volume prin poștă contra
ramburs



CUPON DE RĂSPUNS
de completat și de trimis
în plic timbrat la:

PRIETENII CĂRȚII
CP 58 - 47
77314 București

EDA1TRIB decupați aici
Nr. de cititor _____ dacă sînteți deja client
Nume _____
Prenume _____
Str. _____ Nr. _____
Bloc _____ Scara _____ Et _____ Apart _____
Sector _____ Județ _____ Cod _____
Localitatea _____

Vă rog să-mi trimiteți spre examinare și fără nici un angajament din partea mea, THE CONCISE ENGLISH DICTIONARY, în două volume la prețul de vânzare directă de 3750 lei + 220 lei cheltuieli de expediere. Am la dispoziție 8 zile pentru a-l examina. Dacă nu sînt pe deplin mulțumit, îl voi returna în ambalajul său original și voi fi imediat rambursat.

Nr. de exemplare _____ (1 exemplar = 1 dicționar în 2 volume)

Data _____

Semnătura _____

ABAX Publicitate

– 1524 –

S.A.S. – S.A. SIBIU

(fost Centrul Teritorial de Calcul Electronic Sibiu)

OFERĂ prin magazinul propriu:

ELECTRONICE

- televizoare color SHARP și SAMSUNG
- aspiratoare SANYO
- casete video

CALCULATOARE

- calculatoare PC – AT 286
- imprimante OKI
- filtru monitor color

CONSUMABILE

- Diskeți 5,25
- Diskeți 3,5

– 1552 –

Societatea Comercială VINARIA S.A. Sibiu

anunță că, începând cu data de 1 octombrie 1992, prețurile cu ridicata la băuturile alcoolice se vor majora, ca urmare a H.G. nr. 412/1992 și a normelor metodologice aferente.

– 1563 –